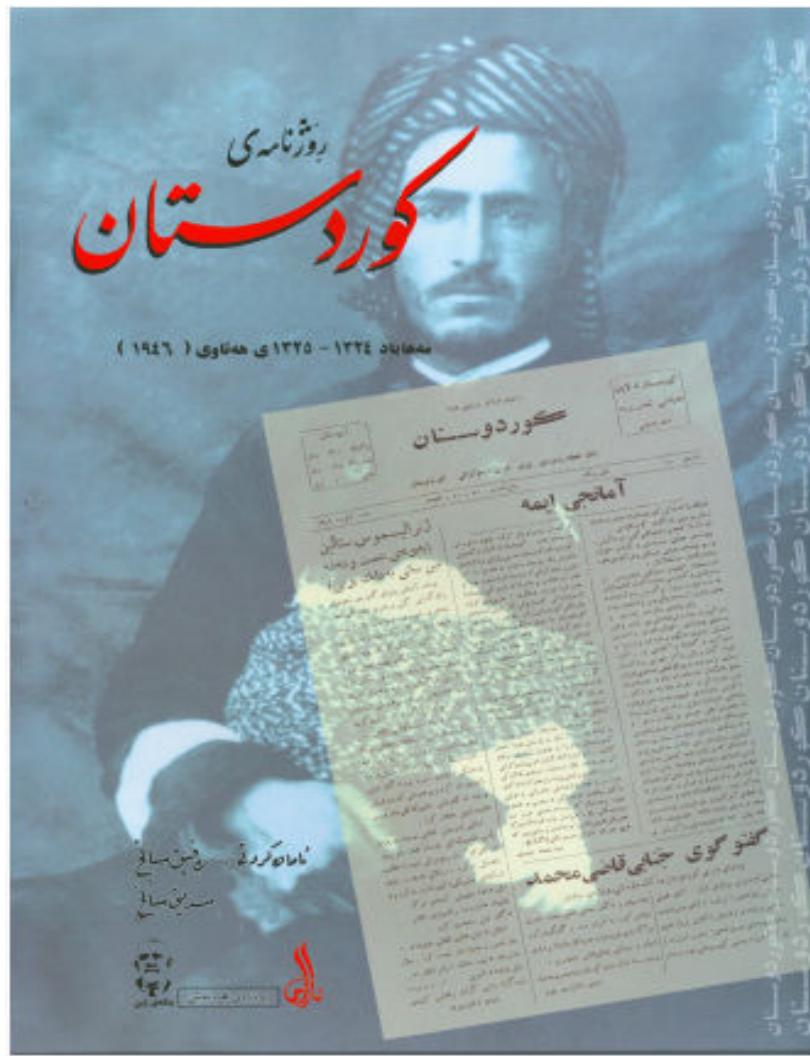


رۆژنامەی (کوردستان)ی سه‌ردەمی کۆمار

لە مەھاباد سالی 1946 بەرانبەر سالی 1325-1324 ی هەتاوی

سەردار فەتاح ئەمین
ھۆلەندە



نویترين پروژه شى بنكى چين و دەزگاي ئاراس، بەرهەمەتكى بە نىخ و ناياب و دانسىقە ئەم وەرزەي مامۆستاييان (پەفيق سالىح ئەحمدەد و سەديق سالىح ئەحمدەد)، سەرجمەم ژمارەكانى (رۆژنامەي هەفتانەي کوردىستان)ي سەردەمی کومارى کوردىستان، كە لە مەھاباد دەرچووه سالى 1324-1325 ی هەتاوی بەرانبەر سالى 1946 بلاۋىۋەتەوە، تىكىرى ژمارەكانى ئەم رۆژنامە يە 113 دانەي لىدەرچووه، بەلام لەم بەركەدا تەنها 82 ژمارە دەست كەوتۇوه، راگەيەندراو و زماحالى حىزبى ديموکراتى کوردىستانى ئىرانە، لە سەردەمی حکومەنلى ديموکرات خۆياندا لە مەھاباد توانىييانە بە بەردەوامى و بە پىكى و پىكى ھەفتانە ئەم رۆژنامە يە بلاۋ بکەنەوە، هەروەھا 5 ژمارەي گۇفارى ھاوارى کوردىستان و بەياننامەي راگەيەندنى حىزبى ديموکراتى کوردىستان بلاۋ بکەنەوە.

لە لايەن ئاماذهكەرانى ئەم پروژە گەورەيەوە، پىشەكىيەكى بە پىز لەگەل ژياننامەي نوسەرانى رۆژنامەي کوردىستان

ئاماده کراوه و لهگەلیدا ئندىكىسى نوسەران و بابەتەكان جياڭراوەتەوە.
لەيەكەم ڙمارەي سالى يەكمى پۇزىنامەي (كوردىستان)دا، كە پۇزى 11 ڇانويه(جەنۇھرى) 1946 ى زايىنى بەرانبەر پۇزى
پېنچ شەممە پىكەوتى 1324-10-20 ى هەتاوى دەرچووه، ئەم زانىاريانە تىدایە: لەسەرەوهى پۇزىنامەكە لاي پاست
نوسراوه (لە لايەن هەيئەتى تەحريرىيە دەردەچى)، لە ناومەرات سەررووی مانشىتى پۇزىنامەكە نوسراوه (بە نىۋى خوداي
بەرز و بىن ھاوتا)، خوارەوهى نوسراوه (بلاوكەرهەوهى بىرى حىزبى ديموکراتى كوردىستان)، ئابونەمان بۇ يەكسالە 300
پىال، بۇ شەش مانگە 160 پىال، دانە 1 پىال.

لە لابەرى يەكمى ڙمارە يەكى پۇزىنامەي كوردىستان 3 بابەت بلاوكەراوەتەوە، يەكمىان ئامانجى ئىتمە - لە لايەن سەيد
مەممەد حەمیدى نوسراوه ، دوووم: ڇنەرال ئەلىسەمۇس ستالىن(بە بۇنەتى شەست و شەشەمین سالى بە دايىك بۇونى)،
سېتەم: كفتوكۆي چەنابى قازى مەممەد.

لە ئامانجى پۇزىنامەي كوردىستان دا ھاتۇوه دەلىن: لەم كاتەدا كە خاكى كوردىستان، لە ھەموو وەخت زىاتر پىتويسىتى بە¹
فيداكارى كورەكانىتى. لەو ئانەدا كە ھەموو نەتەوەكانى گىتى بۇ راگرتىن، بۇ وەددەسەھىنانى سەربەستى و ئازادى خۇيان وە
بۇ وەددەس خىتنى وەسائلىلى پىشىكەوتىنە كانىيان دە تەقەلادان.



نوسەرى سەروتارى پۇزىنامەكە، كە پىباز و خەتى پۇزىنامەكە دىيارى دەبات، بەردهوام دەبىت و بە ھيوايەكى گەشەوە
دەپوانىت، چون چاومپوانى ئەوە نەبۈون ئەم پۇزە بېبىن، ئەوەتا دەلىن: ئىتمە بە دەماندا نەدەھات، خاوهەنى چاپخانە و
ئىنتىشارات بىن، ئەوا بە يارمەتى خودا نامە (ديارە مەبەستى پۇزىنامەي كوردىستان) دانرا، ھەول ڙمارەي بلاوكەرايەوه،
ئەم نامەيە لە لايەن حىزبى ديموکراتى كوردىستانەوە بلاو دەبىتەوە، دەيھەۋى قەلەيەكى ئاسىنەن لە ئىتىحاد و برايەتى
بېتىنە بەرھەم، كە بىناغەكەي بە زانست و ھونەر و لەشساغى داندراپى، بىتوانى لەگەل سېتلاۋى دوبەرەكى و بىدىنى و
ھەموو جۇرە روشتىك، كە بۇ سەربەستى زەرمەر بىت، بەرەرەكانى بىكا. ھيوامان وايە ئەم قەلەيە، كە خەريكىن قايىمى
بىكەين، وەها قايم و بەھېز بىت، كە ھىچ ھېزىك نەتوانى، بەرەرەكانى لەگەل بىكا.

ماوهەتەوە دەستخۇشى لە ھەردوو براي لە خۇبوردوو ماندونەناس مامۆستايىان (رەفيق سالىح ئەممەد و سەدىق سالىح
ئەممەد) بىكەين، داواي تەمەندرىيىزى و لەشساخىيان بۇ بىكەين. تا بىتوانى كارى وا جوان و دانسقەي دىكە رابېھەپىتنىن.



بۆ ئەم مەبەستە بەئىمەيىل و تەلەقون پەيوەندىمان بە هەردوو بەرىز، مامۆستايىان (پەفيق سالىح ئەحمدەد و سەدىق سالىح ئەحمدەد) كرد بەم شىۋىھىيە بۆمان دوowan:

پۇويەكى گەشى مىزۇوۇي دەورانى حکومەتى مىلىيى كوردىستان لە مەھاباد، 1324-1946 (1325) پۆزىنامەگەرىيە. ماوهى ئەوكەمتە لە سالىھى تەمەنى حکومەتەكە، ڈمارەيەكى دىيارى كۆفارو پۆزىنامە چاپ بلاو كراوهەتەوە. بەرھەمەتكى پۆزىنامەگەرىيى ھەر بەرچاوى ئەو پۆزىكارە پۆزىنامەي "كوردىستان"ى ئۆركانى رەسمىي حىزبى ديموکراتى كوردىستان و حکومەتەكەيەتى.

پ: شىواز و روحسار و تەكىنېكى پۆزىنامەي كوردىستان چۈن بۇوه...؟!
وەلام: سەدىق سالىح: "كوردىستان" تا ژمارە (64) بە قەوارەتى تابلويد و ئەوه بەدوا تا ژمارە (92) كە لەبەر دەستدايە، بە قەوارەتى گەورەتى پۆزىنامە و بەگشتى بە چوار لەپەرە، ژمارە (24) نېبن كە ھەشت لەپەرە، دەرچووه و لە (چاپخانەي كوردىستان) كە مەلا قادرى مودەرریسى بەرىيەتى بۇوه، لەچاپ دراوه. دوا ژمارە نەزانراوه چەندە، بە 112 يا 113 يا 114 دانراوه.

پ: نۇوسەران و بەرپرسى يەكەمى پۆزىنامەكە كى بۇون ...!
وەلام سەدىق سالىح: سەيىد مەممەدى حەمیدى مودىرى مەسئۇول سەردىبىرى پى بەرھەمەتىرىن چالاكتىرىن نۇوسەرى بۇوه.
لە ھەيئەتى نۇوسەرانىش، ھەر ھاشمى خەلیل زادە ناسراوهەتەوە. ڈمارەيەكى زۆر نۇوسەر و ئەدىب (زىاتەر لە 118) بەرھەمى خۆبى تىدا بلاو كىدووهەتەوە، دىارتىينيان ئەمانەن: ھېمەن، ھەزار، مەممەد قودسى، حەسەن قىلچى، ئىبراھىم نادرى، مەممەد مەجدى، دەلشاد رەسۋولى، مەممەد تۆفيق وردى، ھاشم خەلیل زادە، عەبدۇرەھمان زەبىھى، عەللى خۇسرەوى، عەبدۇل قادرى سەيىد ئەحمدەد، ئەحمدەد ئىلاھى، مەلا قادرى مودەرریسى، قانع، ئەنۇر دەلسۆز

پ: دەتوانن سنورى ئەو ناوجانەمان بۆ دەستتىشان بىكەن كە ئەم پۆزىنامەيەتى تىدا بلاو بۇوه...؟!
وەلام پەفيق سالىح: "كوردىستان" لە موکريان ناوجەتى كوردىشىنى ئازەربايجانى پۆزاوا بلاو بۇوهتەوە؛ لېتى كەيشتۇھە كرماشان دىوی كوردىستانى گەرمىن (عېراق) يېش.

پ: سەبارەت بە پۆزىنامەي كوردىستان دەمانەۋى تىشك بخەنە سەر ھەول و ماندوبۇونى ئەو رۇشنبىرە كوردانەتى شەونخونىان كىشاوه بۆ ساخكردنەوەتى و كاريان بۆھ كردووه....؟!

وەلام: جىيى باسە، هىتىنى پۇشىپىرى كورد لە سالانى ھەشتاي سەدەدى پابورىووه لە دەرەوەئى كوردىستان كەوتتە پەيجۇرى دۆزىنەوە ئۇمارەكانى ئەم پۇزىنامەيە، لەوانە: دكتور ئەميرى حەسەنپۇور، حەسەن قازى، نەوشىروان مىستەفائەمین، عەلى كەريمى، مەحمۇمى مەلا عىزىزەت. ھەولەكانىيان بەوه گەيشت كە (65) ئۇمارە كۆپىكراويان لىن پەيدا كرد، كە بەشىكىيان ماندوون كەلکى دووبارە چاپكىرىدەنەوەيان نىيە.

پ: ئەم بەرىزتان چۈن توانىتاتن بەردىۋامى بەم پېرىزەيەتان بەدن و بىكەيەننە ئەنجام....؟
وەلام... پەفيق سالىح:

لە 2004 بەرىزان كاك عەلى كەريمى و سەديق سالىح و بەندە پېك ھاتىن لەسەر لەچاپدانەوە ئەم كۆپىكراوانە، بەلام لەبەر ئەوەي ماندوو بۇون، كەلکى سەرلەنۈچ چاپكىرىدەنەيەيان نەبۇو، پېرىزە كە جىيەجى نەكرا. لە كوردىستانىش، بەرپرسانى ئىستايى (بنكەي ژىين) لە پاپەپىنى 1991 بەدواوه لە سۇراخىدا بۇون بىستبوويان لەلای پەممەتى پەشىد باجەلان پارىزراوه. دواي دامەزرانى (بنكەي ژىين بۇ بۇۋازاندەنەوە كەلەپۇورى بەلگەنامەيى پۇزىنامەوانىي كوردى) لە سلىمانى، ھەولېكى زۇر درا بە ھاوكارىي چەند پۇشىپىرىكى كوردى دانىشتۇرى بەغدا، تواندا دواي پۇوخانى پېشىمى بەعس بەنەمالەي پەممەتى پازى بکرى، كە وەربىگىرىن ئىشيان لەسەر بکرى بۇ بلاوكىرىدەنەوە. ئەوانە سەرچەم (79) ئۇمارە بۇون، لەگەل (3) ئۇمارە لاي كاك عەلى كەريمى دا يەك خران و سكان كران و خاوىن كرانەوه. سەديق سالىح لېي كۆلۈيەتەوه، ژياننامەي بەشىكى نۇوسەرەكانىي ساغ كردوتهوه و پېرىستى بۇ ساز كردووه. (5) ئۇمارە پۇزىنامەي "ھاوارى نىشىتمان" كە ھەر لاي بەنەمالەي پەشىد باجەلان پەيدا كرا، خرايە تەك "كوردىستان" كرايە يەكەم پاشكۆ ئەم بەرھەمە. (بەياننامەي دامەزراندەنەيىزىبى ديمۇكراطي كوردىستان) يىش بە ھەردوو دانەيى دەستخەت و لەچاپداووه كرايە دووھم پاشكۆ. ھەردوو پاشكۆكەيش ساغ كرانەوهولەسەريان نۇوسرا. ئەم بەرھەمە تىكىرا (428) لەپەھى پېيانە (A3) لىن دەرچۈوه.

بۇ ئەوەي ئەم بەرھەمە بە باشترىن شىيە لەچاپ بىرى، وەك دەزگاي چاپ بلاوكىرىدەنەوە ئاراس پېشىت دەست پىشىخەرىيى كردىبوو، كرايە پېرىزەي ھاوبەشى بنكەي ژىين دەزگاي ئاراس لە چاپخانەي دەزگاي ئاراس لەچاپ دراو بلاو كرايەوه. ھەردوو دەزگايىش پېك ھاتن لەمەدۋا كۆفارو پۇزىنامە كوردىيە كۆنەكان بە پېرىزە ھاوبەش چاپ بلاو بکەنەوه.

پ: پېرىزە كانى ئايىندهتاتن چىن...؟
وەلام... پەفيق سالىح: بنكەي ژىين بەدەستىيەوەيە ئەمسال لە مەيدانى زىندووكىرىدەنەوە پۇزىنامەو كۆفارى كوردىيى كۆندا ئەم بەرھەمانە بلاو بکاتەوه:

- 1- پۇزىنامەي "تىكەيىشتنى پاستى" ، 1918-1919
- 2- بەشى دووهەمى چوارەم بەرگى پۇزىنامەي "زىيان" ، (زىمارە 407-553)
- 3- پزىكارى و بلاوكراوهى ترى نەھىيى پارتى ديمۇكراطي كوردى- كوردىستان لە 1946-1958
- 4- كۆفارى "نىشىتمان" ، ئۇمارە (1-9)
- 5- كۆفارى "بانگى كورد" ، 1914
- 6- كۆفارى "ھەتاوى كورد" ، 1914
- 7- دوا بەشى سەربەخۆي كۆفارى "دەنگى كېتى تازە" ، 1946